

# EL TRABAJO

Desde 1929 informando al Valle de Aconcagua

■ N° 19.122

■ Año LXXXIV

■ San Felipe, Viernes 1 Febrero de 2013

■ \$ 200.-



**Joven con leucemia**

Necesita con urgencia dadores de sangre

Pág. 3

**Hospital San Camilo**

Mejoras en sus instalaciones para discapacitados

Pág. 7

**Uní Uní**

Llegará muy afinado al debut en la Primera B

Pág. 10

**Pequeños mineros**

Certificados monitores en Seguridad Minera

Pág. 14

**PUTAENDO**

Cortes de tránsito por trabajos en redes de agua potable

Pág. 14

**PDI le incautó 600 dosis**

Corte revoca decisión de Juez y ordena prisión preventiva

Pág. 13

**Reformalizan a adolescente**

Habría intentado abuso sexual de dos niñas

Pág. 13

Chofer del camión habría provocando accidente

## Bus con trabajadores de Enjoy colisiona con camión en Carretera

Cinco personas lesionadas de diversa consideración y daños importantes en ambos vehículos tras fuerte impacto



**Ya es oficial**

Trasandino confirma participación en la Segunda División Profesional

Pág. 10



**SAN FELIPE:** Av. Bernardo O' Higgins 62, ☎ 513220

**LOS ANDES:** Av. Santa Teresa N° 638 local 126 y 128 Espacio Urbano Los Andes, ☎ 406628 - 460970

www.kovacs.cl





## Vacaciones, una buena época para mejorarse

■ Tomás Covarrubias F., Psicólogo  
pstomascovarrubias@gmail.com

Llegan las vacaciones y las consultas psicológicas disminuyen significativamente, lo cual para muchos psicólogos que trabajan sus consultas particulares, representa unas vacaciones prácticamente forzadas. Podemos esgrimir una serie de hipótesis para explicar esta situación, sin embargo, dado que la correlación existente entre la cantidad de deserciones, la disminución de ingresos y las fechas que marcan el inicio y el final de la temporada de vacaciones es tan clara, que establecer una relación causal entre estas variables es algo prácticamente inevitable.

Ya sea porque vivimos en una sociedad potencialmente estresante o porque nuestras rutinas tienen tal vez un impacto mucho más profundo del que se puede pensar, el descanso parece ser una de las actividades más terapéuticas posibles que una persona puede tomar. Un ejercicio muy simple en el cual podemos evidenciar en muchos casos la

ocurrencia de este fenómeno, corresponde a aquellas personas que durante sus vacaciones señalan haber realizado una cantidad de actividades y tareas que difícilmente podrían significar un descanso físico, como por ejemplo el salir a acampar o a mochilear a alguna parte del país, sin embargo, al volver de las vacaciones, señalan sentirse despejados y llenos de ánimo para seguir adelante con el resto del año. Esto corresponde a que en muchas ocasiones cuando utilizamos la palabra descanso, en realidad nos referimos a distraernos de nuestras tareas y responsabilidades habituales, de hecho, hay muchas actividades laborales que no representan un desgaste físico significativo, pero aún así, sentimos nuestro cuerpo agotado y fatigado.

Esta situación nos confirma que la dicotomía mente/cuerpo, planteada durante muchos años, no es más que una analogía del ser humano, ya que todo fe-

nómeno psicológico que experimentemos posee una base o sustrato biológico, siendo nuestra mente una parte más de nuestro cuerpo, a la cual debemos cuidar no sólo para vivir una vida plena, sino que también para conservar nuestra salud. Es por esta razón que podemos ver como «milagrosamente» algunas afecciones físicas pueden verse sustancialmente mejoradas con un buen descanso o distanciamiento de los factores estresantes que en algún momento las ocasionaron.

A pesar de que esta baja de pacientes en las consultas psicológicas nos puede afectar económicamente a muchos profesionales, es en estas instancias en donde aflora la vocación y el sentido social al sentirnos bien con el bienestar de los demás, aprovechando también nosotros de tomar unas merecidas vacaciones.



## La revolución tecnológica de los Smartphone

■ Nelson Leiva E. Técnico en Administración Municipal

La revolución de la tecnología Smartphone ha irrumpido vertiginosamente en los últimos dos años, transformando abruptamente al mercado de la telefonía móvil.

La clave del éxito de los Smartphone no está ya en ofrecer más y más características, sino en proporcionar funcionalidades útiles y de uso sencillo, con la mejor experiencia de usuario.

Actualmente existen tres sistemas operativos imperantes y diseñados para celulares libres, como Android y Windows o marcas únicas como Blackberry o Apple.

Hoy en día, Android es el rey indiscutible como sistema operativo imperante en la gran mayoría de los Smartphone. Android fue creado por los profesionales de Google, en función de ofrecer a los usuarios una herramienta eficaz para la telefonía móvil.

Android es el fruto del arduo trabajo de los más destacados profesionales en el ámbito del desarrollo de software de Google, quienes además contaron con la colaboración de las empresas de telefonía móvil más importantes del mercado actual, tales como T-Mobile, HTC, Qualcomm, Motorola, entre otras.

Para llevar a cabo el desarrollo de Android, se fundó a nivel mundial una alianza en la que podían participar todos aquellos interesados en la creación de un sistema operativo libre para celulares. Así fue que este grupo estuvo conformado por las más

destacadas empresas de telefonía móvil y los más importantes líderes tecnológicos actuales.

Debemos entender que un Smartphone o teléfono inteligente, es básicamente un computador de bolsillo que cuenta con procesador, placa, tarjeta de red, tarjeta gráfica, memoria Ram, memoria de almacenamiento, pantalla o display, entre sus principales componentes.

No existe marca alguna de teléfonos móviles que se dedique a fabricar todos los componentes y accesorios de un Smartphone. Hoy en día las principales manufacturas que proveen a las marcas de Smartphone se encuentran ubicadas en China, Corea del sur, Japón, Taiwán y los Estados Unidos.

El corazón de un Smartphone es el procesador, una competencia liderada por Qualcomm Snapdragon, Mediatek, Tegra de Nvidia, TI OMAP, Exynos de Samsung y Rockchip.

El rendimiento de un Smartphone se mide en su capacidad de procesamiento GHZ y el consumo de energía, una característica muy importante.

Cualquiera de las marcas anteriormente mencionadas dan una estrecha pelea y sus procesadores los podemos encontrar en cualquier Smartphone, independiente de la marca que éste tenga.

En el último tiempo, especial mención por el éxito alcanzado merecen las compañías Nvidia Tegra, Mediatek y HiSilicon, ésta última subdivisión de Huawei, las cuales destacan por los bajos costos y alto rendimiento de sus procesadores.

Respecto a las pantallas táctiles, Sollensys de Corea del Sur encabeza la lista como el mayor fabricante de pantallas táctiles, quien abastece a las firmas Apple, BlackBerry, Samsung y LG entre otros.

Otro conocido fabricante que surte a los teléfonos de media y alta gama, es la japonesa Sharp. Actualmente se especializa en display de alta resolución los cuales son vendidos a varias marcas. Entre sus nuevos clientes se encuentra Apple y su Iphone 5.

BOE Technology de China se posiciona en los teléfonos de baja y mediana gama.

En ámbito de las memoria Ram los nombres son ya conocidos y sus microchip se ven inserto en la mayoría de teléfonos móviles; Samsung Electronic, Elpida, Hynix y ScanDisk en almacenamiento NAND flash.

Las cámaras digitales integradas en los Smartphone de mediana y alta gama son principalmente fabricadas por Sanyo y Sony.

En resumen, debemos considerar que los accesorios y componente de los Smartphone de hoy provienen de un puñado de fábricas, que día a día dan una dura batalla por la calidad y costo de sus componentes, los cuales se distribuyen al gran abanico de marcas y plantas de ensamblaje de teléfonos móviles, esto permite al consumidor tener la tecnología en el bolsillo a costos bajos, ahora el desafío consiste en que el gobierno virtual use esta plataforma para informar y recibir los requerimientos ciudadanos.

**LAS OPINIONES VERTIDAS EN ESTE ESPACIO SON DE EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD DE QUIENES LAS EMITEN, Y NO REPRESENTAN NECESARIAMENTE EL PENSAMIENTO DE DIARIO "EL TRABAJO"**

## INDICADORES

IVP		UF	
Fecha	Valor	Fecha	Valor
01-02-2013	23.709,51	01-02-2013	22.807,54
31-01-2013	23.708,15	31-01-2013	22.807,54
30-01-2013	23.706,79	30-01-2013	22.807,54
29-01-2013	23.705,43	29-01-2013	22.807,54
28-01-2013	23.704,07	28-01-2013	22.807,54
27-01-2013	23.702,71	27-01-2013	22.807,54
26-01-2013	23.701,35	26-01-2013	22.807,54
25-01-2013	23.700,00	25-01-2013	22.807,54
<b>UTM</b>		<b>Febrero-2013</b>	
		<b>40.005,00</b>	

## TELÉFONOS DE EMERGENCIA

BOMBEROS	132	518817
CARABINEROS	133	334000
HOSPITAL	131	493200

EL TRABAJO

Salinas N° 348 • Fono 343170-343171 • Fax 343173 • San Felipe  
INTERNET: www.eltrabajo.cl • e-mail: diario@eltrabajo.cl

Director : Marco Antonio Juri Ceballos  
Gerente Comercial : Miguel Angel Juri Ceballos  
Asesores Legales : Díaz, Vergara & Asociados

**FUNDADO EL 24 DE FEBRERO DE 1929**



# Niños de Parrasía se reunieron con el Alcalde Freire y le manifestaron necesidad de contar con multicancha

Luego que durante la semana, tres niños de la población Parrasía, llegaron hasta el municipio de San Felipe para pedir una audiencia con el Alcalde Patricio Freire, donde esperaban plantearle su necesidad de contar con una multicancha en el sector, ya que no tienen donde jugar y practicar deportes en forma segura, el jefe comunal se trasladó este miércoles por la tarde hacia ese sector de la comuna y conversó en terreno con los menores.

Una vez ahí, recorrió el lugar junto a los niños y sus madres, quienes le explicaron al Alcalde Freire su realidad día a día y la necesidad que tienen de

contar con un recinto de estas características, lo que les permitiría jugar en forma segura y practicar deportes, manteniéndolos ocupados y entretenidos durante todo el día.

«Necesitamos una multicancha para hacer deporte y por eso fuimos a la Municipalidad, para ver si nos podían facilitar un pedazo de terreno para hacernos una multicancha, para jugar con los niños acá, porque donde jugamos nosotros nos echan los Carabineros y así no nos sirve, porque tenemos problemas y nos acusan a los papás, con la cancha los más chicos podríamos jugar seguros y sin el peligro

de que nos atropellen, somos como 25 niños que nos juntamos», dijo Felipe Saa, uno de los niños que llegó al municipio.

El Alcalde se comprometió en estudiar la petición y generar un proyecto, que será presentado a los vecinos, para que puedan opinar y plantear sus dudas, ya que la idea es que todos los residentes del sector se sientan beneficiados con una iniciativa de este tipo.



El Alcalde se comprometió en estudiar la petición y generar un proyecto, que será presentado a los vecinos, para que puedan opinar y plantear sus dudas

# Joven de 17 años afectado por leucemia necesita con urgencia 80 dadores de sangre

**PUTAENDO.-** En carácter de urgente se necesitan 80 dadores de sangre para el joven de 17 años, Germán Vergara Montenegro, quien se encuentra afectado por un cuadro de leucemia, que lo mantiene internado en el Hospital Gustavo Fricke de Viña del Mar.

La familia, a través de nuestro medio, hace un llamado a los vecinos de Putaendo y del Valle de Aconcagua, para que puedan acudir a los ban-

cos de sangre del Hospital San Camilo de San Felipe y Hospital San Juan de Dios de Los Andes, para que puedan efectuar su donación a nombre de Germán Vergara Montenegro, internado en el Hospital Gustavo Fricke de Viña del Mar.

**Diario El trabajo** se suma a esta campaña para tender una mano a un joven de tan solo 17 años, quien desafortunadamente se encuentra afectado por una leucemia, ante lo cual re-

sulta fundamental completar los 80 dadores de sangre solicitados por el hospital viñamarino.

*La familia, a través de nuestro medio, hace un llamado a los vecinos de Putaendo y del Valle de Aconcagua, para que puedan acudir a los bancos de sangre del Hospital San Camilo de San Felipe y Hospital San Juan de Dios de Los Andes.*



**EL TIEMPO** Fuente: Dirección Meteorológica de Chile

Viernes	Despejado	Mín. 12° C Máx. 31° C	
Sábado	Despejado	Mín. 12° C Máx. 33° C	
Domingo	Despejado	Mín. 13° C Máx. 35° C	
Lunes	Nubosidad parcial	Mín. 14° C Máx. 32° C	

**FESTIVAL PALMENIA PIZARRO 2013**  
SAN FELIPE  
El Festival de Todos

**8 y 9 FEBRERO**  
DESDE LAS 20 HRS  
ESTADIO MUNICIPAL SAN FELIPE

ANIMADOR LEO CAPRILE

INICIO 20:00 hrs. Previa: Animación Mauricio Henríquez - Black Attack - Banda Local

**VIERNES 8**

CAMILA MORENO  
RUDY REY  
NOCHE DE BRUJAS

INICIO 20:00 hrs. Previa: Animación Mauricio Henríquez - Black Attack - Banda Local

**SÁBADO 9**

PALMENIA PIZARRO  
FUSIÓN HUMOR  
SONORA MALECÓN

**Hotel y Restaurant REINARES**

\*Tradición por más de 40 años\*

\* Con estacionamientos exclusivos para clientes

**ZONA WI-FI**

- \*Alojamiento
- \*Baño Privado
- \*Baño Compartido
- \*TV Cable
- \*Manifestaciones
- \*Carnes, Parrilladas
- \*Almuerzos de Casa de lunes a domingo

Carlos Gondell 75 - Fono Fax 510359 - San Felipe



## En beneficio directo de la comunidad Universidad del Consejo de Rectores de Chile y la Municipalidad comprometen acuerdo de trabajo conjunto

Una visita de carácter protocolar recibió el Alcalde de San Felipe, Patrio Freire, durante la tarde del miércoles, al reunirse con el Rector de la Universidad de Valparaíso, Aldo Ovalle.

Al tener la casa de estudios superiores un campus en esta comuna, las autoridades de la Universidad llegaron hasta el municipio a saludar al nuevo jefe comunal, instancia donde manifestaron su compromiso de

contribuir al desarrollo de los sectores donde están insertos.

«El Alcalde nos ha pedido que amplíemos las áreas donde podemos contribuir al desarrollo de la comuna de San Felipe y le he manifestado que estamos en ese mismo propósito, que vamos a impulsar con mayor ahínco nuestro proyecto, que hasta ahora no ha sido exitoso en todo, porque no ha sido fácil conseguir recursos para la Universidad», manifestó Ovalle.

A pesar de los problemas para concretar este proyecto de ampliación, tanto físico como académico, el Rector señaló que el campus en San Felipe, es uno de los proyectos más exitosos que ha llevado adelante la Universidad, el que ha permitido entregar una formación profesional en áreas sensibles para el desarrollo local y el bienestar

de los vecinos.

Respecto del proyecto de ampliación de las dependencias que se encuentran en el sector de La Troya, el Rector sostuvo que en ese tema han enfrentado algunas dificultades, las que esperan solucionar en el transcurso de este año y así entregar una más amplia oferta académica a los jóvenes del valle.

Por su parte el Alcalde Freire manifestó su interés de que la Universidad, de una forma más concreta, se



«El Alcalde nos ha pedido que amplíemos las áreas donde podemos contribuir al desarrollo de la comuna de San Felipe y le he manifestado que estamos en ese mismo propósito, que vamos a impulsar con mayor ahínco nuestro proyecto»

haga presente en la ciudad, impulsando la extensión cultural, el desarrollo de las artes y la conservación del patrimonio de la comuna, entre otros aspectos.

«La idea es que la Uni-

versidad preste colaboración a la comuna, en el aspecto histórico y en general buscar alianzas que signifiquen un aporte de la Universidad a la comuna de San Felipe», dijo el jefe comunal.

Restaurant Centro  
**MANUEL RODRIGUEZ**

**MENÚ DIARIO**

**DIA LUNES**  
**CHUPE DE GUATITAS**  
**VARIEDAD DE PLATOS**

RESTAURANT  
CENTRO  
MANUEL RODRIGUEZ

Coimas N° 359- Fono 510448  
San Felipe

**Teatro Municipal**  
**SAN FELIPE**  
TEATRO - DANZA - MUSICA



Alrededor de 60 niños y niñas, pertenecientes a las Escuelas de verano del sector céntrico de Catemu, mostraron diversos talentos frente a sus pares y en compañía de sus monitores.

## Para niños de escuelas de verano OPD y Programa Senda realizan festival de talentos en Catemu

Un entretenido festival de talentos se vivió esta mañana, evento organizado por el Programa SENDA y la Oficina de Protección de Derechos de Infancia y Adolescencia (OPD), dirigido a niños, niñas y adolescentes de Escuelas de verano del sector céntrico de la comuna.

Alrededor de 60 niños y niñas, pertenecientes a las Escuelas de verano del sector céntrico de Catemu, San José y a la Escuela María Teresa del Canto, mostraron diversos talentos frente a

sus pares y en compañía de sus monitores en las dependencias de la Escuela María Teresa del Canto, ubicada frente a la plaza de la comuna.

Con el objetivo de potenciar capacidades; trabajo en equipo y autoestima, fue organizada esta actividad, recalando además la importancia de llevar una vida sana y saludable; la prevención del consumo de drogas y alcohol; y la importancia del respeto por los derechos de los niños, niñas y adolescentes.

Un participativo grupo compuesto por menores

entre seis y trece años de edad, de manera activa y alegre hicieron de la jornada de talentos un gran espectáculo, debido a la gran gama y diversidad de presentaciones. Poesías, cantos y bailes hicieron del encuentro todo un éxito, demostrando sus capacidades en cada uno de los números presentados.

Luego de la entretenida muestra, se regaló —a modo de premio— a todos los asistentes, pelotas de colores, que recibieron muy contentos.

## SE NECESITA CONTRATAR

Empresa de Comunicaciones necesita contratar Periodista con residencia en San Felipe. Debe tener excelente redacción y buenas relaciones interpersonales para trabajar en equipo. Enviar CV y pretensiones de renta a [postulacionprensa@gmail.com](mailto:postulacionprensa@gmail.com)



## Municipalidad de Putaendo busca en terreno solución para abastecer de agua a vecinos de Las Coimas

**PUTAENDO.-** El alcalde (s) Patricio González, en conjunto con la dirección de Obras Municipales y dirigentes de los APR, se hicieron presentes en sector 8 poniente de Las Coimas para revisar en terreno, el abastecimiento de agua de uno de los lugares más afectados por la escasez hídrica en la zona.

La misión del municipio era buscar, como ha sido su constante durante este tiempo, una solución práctica, concreta y que en un corto plazo mitigue la emergencia que están

viviendo los vecinos de Las Coimas, especialmente del sector 8 poniente quienes en horas críticas del día quedan sin suministro de agua potable.

Según indicó el edil subrogante, «a solicitud del alcalde Guillermo Reyes y en conjunto con el sistema de Agua Potable Rural, APR, se presentó una solución de carácter provisorio, que permitirá abastecer de flujo constante a los vecinos durante el periodo que duré la ejecución del nuevo proyecto que lleva a cabo Di-

rección de Obras Hidráulicas DOH, y que esperan solucionar definitivamente esta problemática», dijo González.

Por su parte los dirigentes del APR explicaron que la solución propuesta por el municipio pese a ser de carácter provisorio, mejorará considerablemente el flujo de agua entregado a los habitantes de este sector, ya que los tres estanques de 5 mil litros estarán conectados a la red, lo que facilitará la utilización de ésta agua a la espera de la nueva bomba que ven-

drá como solución definitiva.

Como un municipio siempre en terreno, así calificó Patricio González la labor que están realizando como administración, para colaborar en esta emergencia que viven los vecinos de Las Coimas. Una ayuda práctica y efectiva que abastecerá de agua alrededor de 15 familias, de uno de los sectores más altos de Las Coimas, quienes cada día en horas punta, quedan sin el vital elemento.



Según indicó el edil subrogante, se presentó una solución de carácter provisorio, que permitirá abastecer de flujo constante a los vecinos durante el periodo que duré la ejecución del nuevo proyecto.

## Municipio estudia arrendar terreno para estacionamiento

## Encuestan a vecinos para elaborar medidas de mitigación por trabajos de pavimentación

**LOS ANDES.-** La Serplac de la Municipalidad de Los Andes, llevó adelante una encuesta en terreno a los residentes de la Avenida Independencia, a fin de conocer sus necesidades, para aplicar medidas de mitigación cuando se inicien los trabajos de pavimentación de esa arteria, a partir de la segunda quincena de Febrero.

La Subdirectora de ese departamento municipal, Jeanette

Pino, indicó que la idea fue conocer la cantidad de vehículos que hay en esa arteria y el número de personas con discapacidad o con enfermedades, para poder elaborar estos planes que permitan buscar una solución de conectividad durante los cuatro meses que durarán los trabajos.

«Con el catastro sabremos qué cantidad de autos hay allí para implementar alguna solución, que podría ser el arriendo

de un terreno para que los vecinos puedan estacionarlos o disponerlos en las calles laterales durante la noche, con el resguardo de un vigilante», afirmó.

Pino sostuvo que por sus características, los trabajos en esa avenida obligan a levantar todo el pavimento de una sola vez, por lo cual no habrá tránsito vehicular, a diferencia de lo que ocurrirá con la pavimentación de Chacabuco, donde se

trabaja por tramos más cortos.

En cuanto a los establecimientos educacionales que hay en ese sector, particularmente la escuela España y el Liceo Comercial, se ha estado trabajando a fin de buscar algunas alternativas para el ingreso y salida de alumnos, así como también respecto al retiro de la basura.

Planteó que esperan una amplia colaboración de los vecinos en la implementación de

estas medidas, a fin de asegurarles, dentro de lo posible, los menores inconvenientes.

«Con el catastro sabremos qué cantidad de autos hay allí para implementar alguna solución, que podría ser el arriendo de un terreno para que los vecinos puedan estacionarlos o disponerlos en las calles laterales durante la noche, con el resguardo de un vigilante»



# ELIGE PREVENIR

Sigue estos consejos y previene:  
**Cólera, Hepatitis A y Diarreas.**

**Lávate las manos** con agua y jabón antes de comer, preparar alimentos y después de ir al baño.

**Lava bien frutas y verduras** antes de comerlas.

No consumas **mayonesa casera**.

Usa y consume **sólo agua potable**. Si no dispones de ella hiéverla.

**SALUD RESPONDE**  
**600-360-7777**  
PROFESIONALES DE LA SALUD ATIENDIENDO TUS DUDAS LAS 24 HORAS, LOS 7 DÍAS Y EN TODA LA SEMANA.  
[www.saludresponde.cl](http://www.saludresponde.cl)

Ministerio de Salud  
Gobierno de Chile

- **HUESO CARNUDO \$ 698.- Kilo**
- **ALETILLA \$ 1.698.- Kilo**
- **CAZUELA DE POLLO \$ 1.298.- Kilo**
- **HUACHALOMO - SOBRECOSTILLA \$ 4.198.- Kilo Cat V Nac.**
- **GUATA CALLO \$ 1.998.- Kilo**
- **ENTRECOTT \$ 5.598.- Kilo - Cat V Nac**

**CARNES KAR**

**PARA CARNES...KAR !!**



**NOTIFICACIÓN**

Por resolución de 17 julio de 2012 5° Juzgado Civil Valparaíso gestión voluntaria rol V-102-2011, consignación valor reajustado indemnización provisional lote terreno N° 85-20 de plano expropiación, Km. 14.929,70 al Km. 15.360,00, rol de avalúo 130-4, figura nombre AGRICOLA EL MAITENAL S A, comuna Santa María, Región de Valparaíso, en la obra pública "PROYECTO: CAMINO INTERNACIONAL RUTA 60 CH. SECTOR 1: KM. 0.000,00 AL KM. 53.779,50. TRAMO 1: KM. 0.000,00 AL KM. 19.500,00", expropiación dispuesta D.S. Exento MOP N° 1538 de 29 de julio de 2011, ordenó poner conocimiento expropiado **AGRICOLA EL MAITENAL S A**, respecto lote N° 85-20, o sucesores en dominio, **mediante avisos**, petición Fisco toma posesión material lote expropiado. Para efectos previstos Art. 21 DL 2.186, expropiados y/o terceros tienen plazo cinco días manifestar decisión recoger frutos pendientes, si hubieren, bajo apercibimiento legal. Avisos exigidos Art. 23 DL 2.186, publicados en Diario Oficial y diario El Trabajo de San Felipe 15 octubre 2011. Secretaría.

**NOTIFICACIÓN**

Por resolución de 17 julio de 2012 5° Juzgado Civil Valparaíso gestión voluntaria rol V-103-2011, consignación valor reajustado indemnización provisional lote terreno N° 85-19 de plano expropiación, Km. 14.456,40 al Km. 14.614,20, rol de avalúo 130-3, figura nombre AGRICOLA EL MAITENAL S A, comuna Santa María Región de Valparaíso, en la obra pública "PROYECTO: CAMINO INTERNACIONAL RUTA 60 CH. SECTOR 1: KM. 0.000,00 AL KM. 53.779,50. TRAMO 1: KM. 0.000,00 AL KM. 19.500,00", expropiación dispuesta D.S. Exento MOP N° 1541 de 29 de julio de 2011, ordenó poner conocimiento expropiado **AGRICOLA EL MAITENAL S A**, respecto lote N° 85-19, o sucesores en dominio, **mediante avisos**, petición Fisco toma posesión material lote expropiado. Para efectos previstos Art. 21 DL 2.186, expropiados y/o terceros tienen plazo cinco días manifestar decisión recoger frutos pendientes, si hubieren, bajo apercibimiento legal. Avisos exigidos Art. 23 DL 2.186, publicados en Diario Oficial y diario El Trabajo de San Felipe 15 octubre 2011. Secretaría.

**EXTRACTO**

Por resolución de fecha 24 de septiembre de 2012, en causa Rol V-99-2012 del Primer Juzgado de Letras de San Felipe, se concedió posesión efectiva de herencia testamentaria quedada al fallecimiento de doña MARTA LUISA HERRERA GARAY, ocurrido con fecha 03 de diciembre de 2011, a doña SILVIA VIOLETA HERRERA GARAY, en calidad de Heredera Universal, según Testamento de fecha 11 de junio de 1968, otorgado en la Notaría de don Arturo Aylwin Fuentes de San Felipe. Se dio cumplimiento a lo ordenado en el inciso primero del artículo 881, del Código de Procedimiento Civil, informando el Servicio de Registro Civil e Identificación. Se ordenó protocolizar el inventario simple y practicar las publicaciones legales. MARIA M. ANDRADES FERNANDEZ, SECRETARIA SUBROGANTE, PRIMER JUZGADO CIVIL - SECRETARÍA SAN FELIPE

**CITACION**

Estimado Accionista:  
Por acuerdo del Directorio Sociedad Inmobiliaria e Inversiones club de Campo La Troya S.A. cita a Junta extraordinaria de accionistas a efectuarse el Viernes 01 de Febrero 2013, en La Troya 1400 a partir de las 19:30 hrs. para la primera citación; 19:45 hrs. para la segunda citación y a las 20:00 hrs la tercera citación.

La tabla a tratar es la siguiente:

- \* Avance de obra
- \* Aumento de capacidad de compra por socio al 15%
- \* Definir fecha de traslado
- \* Informar Misión y Visión de la Inmobiliaria ( resultado de la encuesta )
- \* Publicidad

El Directorio

**NOTIFICACIÓN**

Por resolución 29 marzo 2012 5° Juzgado Civil Valparaíso gestión voluntaria rol V-127-2011, consignación valor reajustado indemnización provisional lote terreno N° 83-15 de plano expropiación, Km. 10.936,30 al Km. 11.106,60, rol de avalúo 126-11, figura nombre SUC. REY BARAHONA MAX, comuna Santa María, Región de Valparaíso, necesario ejecución obra pública "PROYECTO: CAMINO INTERNACIONAL RUTA 60 CH. SECTOR 1: KM. 0.000,00 AL KM. 53.779,50. TRAMO 1: KM. 0.000,00 AL KM. 19.500,00", expropiación dispuesta D.S. Exento MOP N° 2134 de 31 de agosto de 2011, ordenó poner conocimiento expropiado **SUC. REY BARAHONA MAX**, respecto lote N° 83-15, o sucesores en dominio, **mediante avisos**, petición Fisco toma posesión material lote expropiado. Para efectos previstos Art. 21 DL 2.186, expropiados y/o terceros tienen plazo cinco días manifestar decisión recoger frutos pendientes, si hubieren, bajo apercibimiento legal. Avisos exigidos Art. 23 DL 2.186, publicados en Diario Oficial y diario El Trabajo de San Felipe 15 marzo 2012. Secretaría.

**NOTIFICACIÓN**

Por resolución 29 marzo 2012 5° Juzgado Civil Valparaíso gestión contenciosa rol V-128-2011, consignación valor reajustado indemnización provisional lote terreno N° 83-16 de plano expropiación, Km. 11.106,60 al Km. 11.272,00, rol de avalúo 126-12, figura nombre **SUC. REY BARAHONA MAX**, comuna Santa María, Región de Valparaíso, necesario ejecución obra pública "PROYECTO: CAMINO INTERNACIONAL RUTA 60 CH. SECTOR 1: KM. 0.000,00 AL KM. 53.779,50. TRAMO 1: KM. 0.000,00 AL KM. 19.500,00", expropiación dispuesta D.S. Exento MOP N° 2150 de 31 de agosto de 2011, ordenó poner conocimiento expropiado **SUC. REY BARAHONA MAX**, respecto lote N° 83-16, o sucesores en dominio, **mediante avisos**, petición Fisco toma posesión material lote expropiado. Para efectos previstos Art. 21 DL 2.186, expropiados y/o terceros tienen plazo cinco días manifestar decisión recoger frutos pendientes, si hubieren, bajo apercibimiento legal. Avisos exigidos Art. 23 DL 2.186, publicados en Diario Oficial y Diario El Trabajo de San Felipe el 15 marzo 2012.

**NOTIFICACIÓN**

Por resolución de 17 de julio 2012 5° Juzgado Civil Valparaíso gestión voluntaria rol V-105-2011, consignación valor reajustado indemnización provisional lote terreno N° 85-18 de plano expropiación, Km. 14.391,30 al Km. 14.456,40, rol de avalúo 130-13, figura nombre AGRICOLA EL MAITENAL S A, comuna Santa María Región de Valparaíso, en la obra pública "PROYECTO: CAMINO INTERNACIONAL RUTA 60 CH. SECTOR 1: KM. 0.000,00 AL KM. 53.779,50. TRAMO 1: KM. 0.000,00 AL KM. 19.500,00", expropiación dispuesta D.S. Exento MOP N° 1542 de 29 de julio de 2011, ordenó poner conocimiento expropiado **AGRICOLA EL MAITENAL S A**, respecto lote N° 85-18, o sucesores en dominio, **mediante avisos**, petición Fisco toma posesión material lote expropiado. Para efectos previstos Art. 21 DL 2.186, expropiados y/o terceros tienen plazo cinco días manifestar decisión recoger frutos pendientes, si hubieren, bajo apercibimiento legal. Avisos exigidos Art. 23 DL 2.186, publicados en Diario Oficial y diario El Trabajo de San Felipe 15 octubre 2011. Secretaría.

¿Quiere dar solidez a su marca?



Hágase socio de marcas sólidas

CARLOS CONDELL  
731 SAN FELIPE  
TELÉFONO/FAX:  
**51 42 38**  
WWW.RADIOCARNAVAL.CL



Nueva señalética y mejoras en estacionamientos para minusválidos

Hospital San Camilo implementa mejoras en sus instalaciones para discapacitados

Como un nuevo avance hacia un hospital más amigable, fueron calificadas las obras, recientemente estrenadas para aquellas personas con diversas discapacidades o impedimentos físicos, que vienen a complementar la infraestructura que dispone el establecimiento, ya que se acaba de instalar un sistema de señalética para no videntes y mejoras en los estacionamientos para discapacitados y embarazadas.

De esta manera, gracias a las nuevas mejoras, los estacionamientos están debidamente señalizados y resguardados para que el resto de los usuarios no los ocupe como ocurre tradicionalmente, puesto que ahora junto con el piso pintado de azul, se instalaron letreros reflectantes a la altura del conductor, que indican para quienes son dichos lugares.

Asimismo, tanto en la entrada como al inicio de todas las escaleras del establecimiento, se instalaron franjas de atención antideslizantes, que tienen como finalidad alertar a los no videntes de que a continuación viene un peldaño. A esto, se le sumó un tótem informativo a la entrada del establecimiento, escrito en sistema braille, el cual es acompañado también por información en los pasamanos de las escaleras en el mismo sistema braille que indican cuántos escalones tienen.

«Estamos muy orgullosos de poder sumar a nuestra infraestructura estos adelantos para orientar y por ende, atender mejor a aquellas personas con capacidades diferentes y a quienes presentan impedimentos físicos para desplazarse, pues como hospital recibimos un gran número de personas en estas condiciones y creemos que tienen el mismo derecho a disfrutar de un hospital acogedor y cómodo para sus atenciones», señaló Alberto Altermatt Covarrubias, Director



Los estacionamientos están debidamente señalizados y resguardados para que el resto de los usuarios no los ocupe como ocurre tradicionalmente.



Franjas antideslizantes en accesos y escaleras, así como también comunicación en sistema Braille, son algunas de las medidas implementadas en atención a mejoras de accesibilidad para discapacitados.

del establecimiento.

De esta manera, junto con destacar estos adelantos, la autoridad hizo hincapié en que el llamado al resto de los usuarios es a cuidar estas obras y a realizar un uso adecuado de ellas, denunciando a quien no lo hace, sobre todo de los estacionamientos reservados, pues es común ver gente sin ningún impedimento utilizando los espacios destinados y señalizados para embarazadas o minusválidos.

«Nosotros hacemos el esfuerzo económico en adecuar nuestras instalaciones, pero no podemos poner un guardia por cada estaciona-

miento, por lo que debe ser la misma comunidad la que cuide y le de un buen uso a este hospital, que es de todos». Finalizó.

SE OFRECEN  
**JOVENES PARA DESPEDIDA DE SOLTERA Y FIESTAS PRIVADA**  
 Llamar: 72645119  
 72645187

SE NECESITAN  
**SEÑORITAS BUENA PRESENCIA MAYORES DE EDAD PARA ATENDER PRIVADO**  
 Llamar: 72645119  
 72645187

**Buses Ahumada al servicio de San Felipe**

**SAN FELIPE - SANTIAGO**  
**LOS ANDES - SANTIAGO**

*San Felipe: Reservas y confirmaciones*  
**343536 – 343559 – 510171 - 343558**

*Encomiendas, Av. Chacabuco 181* **343553**

**SERVICIO INTERNACIONAL**  
 Mendoza - Buenos Aires  
**343538**

**SERVICIOS ESPECIALES**  
 Nacional e Internacional

Los Andes • San Felipe • Til Til • San Esteban • Calle Larga • Rinconada • Colina • Chacabuco • Putaendo • San Pedro de Atacama • San Antonio • San Diego • San José • San Marcos • San Miguel • San Ramón • San Vicente • Talcahuano • Temuco • Valdivia • Yumbay

**Muchas Gracias**  
 Por permitirnos ser...

**Un Buen Vecino**

**CODELCO**  
 Andina



Inversión de \$6.230.000 de pesos para jornada de diez meses

## Fueron certificados 40 nuevos artesanos en la Corporación CIEM Aconcagua

«Aconcagua Teje y Modela su Historia a través de Talleres en Oficios Artísticos», es el nombre de la jornada de cursos que duraron diez meses; ejecutados por la Corporación CIEM Aconcagua; realizados con fondos propios de \$2.230.000 pesos y un aporte extra del Gobierno Regional de \$4.000.000 de pesos, para un total de \$6.230.000 de pesos.

Este proyecto finalizó la tarde de este miércoles, en las mismas dependencias del CIEM, cuando los parti-

cipantes recibieron su respectiva titulación, misma que los certifica como 40 nuevos artesanos en las ramas de Forja Artística; Producción de Telares; Creación de Cerámica; Marketing, Gestión, Modelado y Pintado de Arcilla, trabajo que inició en el primer nivel del proyecto del año 2011.

### HORIZONTE CERCANO

«Lo que se espera con este proyecto, es que ellos y ellas mejoren sus competencias productivas, incre-



Ellos son parte de los 40 nuevos artesanos certificados por el CIEM en el curso 'Aconcagua Teje y Modela su Historia a través de Talleres en Oficios Artísticos', que ahora tienen más herramientas para abrir sus proyectos microempresariales en nuestro valle.

### PARTE POR PARTE

Telar: 5 sesiones de 3 horas c/u.

Cerámica: 6 sesiones de 3 horas c/u.

Forja Artística: 5 sesiones de 3 horas c/u.

Marketing: 2 sesiones de 3 horas c/u.

Gestión: 6 sesiones de 3 horas c/u.

En Telar, la jornada inició el 31 de octubre hasta 30 de Noviembre (9:30 a 12:30). En Cerámica se inició el 9 de noviembre hasta 14 de diciembre (15:00 a 18:00) y en Forja Artística, inició el 3 de noviembre hasta el 1º de diciembre (10:00 a 13:00).

Aporte Propio \$ 2.230.000.

Aporte Gobierno Regional \$ 4.000.000.

Total del Proyecto \$ 6.230.000.



Así como lo muestra esta foto, así se esforzaron por diez meses estos aconcagüinos. Diario El Trabajo los felicita por sus logros.

mentando sus habilidades laborales, potenciando la calidad y venta de sus productos en el mercado local», explicó a **Diario El Trabajo** el Director Ejecutivo del CIEM, Jorge Razeto.

«La intención es que este tipo de oficio signifique un complemento de ingresos a las familias involucradas, ellos podrán ahora revalorizar su trabajo y capacidad productiva, a la vez que pasan a ser promotores culturales y artesanales», agregó el jerarca.

«Ellos en una primera etapa ya habían logrado un nivel específico en su aprendizaje, ahora logran terminar este segundo nivel, que tiene una inversión cercana a los cinco millones de pesos, por parte del Gore (...) la idea en esta segunda etapa, apunta directamente a que los artesanos inicien emprendimientos colectivos, estamos a la espera de

que eventualmente Corfo nos pueda apoyar también en este aspecto», dijo a nuestro medio el Consejero Regional Nelson Contador.

### ELLOS OPINAN

El entusiasmo que este acto de titulación generó entre los participantes y sus familias, se justificó también en la importancia que al mismo evento dieron las autoridades locales y regionales, pues el Alcalde Patricio Freire; los consejeros regionales Nelson Contador y Eduardo León, así como otras autoridades involucradas en el mismo proceso de ejecución del proyecto.

**Profesor del Área Técnica en Forja y Soldadura, Guillermo Galdames:** «Vi mucho entusiasmo durante estos diez meses, no hubo ningún que- mado ni accidentado, mucha creatividad es lo que ellos aplicaron, nosotros enseñamos la técnica y ellos

hicieron el resto».

**Alex Gallardo, nuevo Artesano certificado:** «Es el rescate a nuestras tradiciones, representadas en los oficios del ayer y el amor a mi patria, lo que me

animó a inscribirme en este curso, lo pasé súper entretenido durante todos estos meses, además de que gané buenos y nuevos amigos».

**Roberto González Short** [rgonzalez@eltrabajo.cl](mailto:rgonzalez@eltrabajo.cl)



Director Ejecutivo del CIEM, Jorge Razeto.

«Estamos muy satisfechos con los excelentes resultados en esta jornada, pronto habilitaremos espacios para que este aprendizaje se convierta en buenos proyectos en nuestra provincia».



Profesor del Área Técnica en Forja y Soldadura, Guillermo Galdames.



Alex Gallardo, nuevo Artesano certificado.



Las autoridades locales y regionales se hicieron presentes para certificar el fin de esta jornada de diez meses de estudio, práctica y mucho oficio.



### MISA CUARTO ANIVERSARIO

"Imagino que no te has ido  
Imagino que vuelves a respirar, que vives...  
Imagino que ríes, que hablas, que me abrazas  
Que está a mi lado.  
Imagino que sueño y el sueño es realidad"

Barbarita; Solo decirte que con tu muerte nos partiste el alma en dos pedazos. Uno de ellos guarda el dolor inconsolable y la pena de tu ausencia. Con el trozo que nos resta, intentamos seguir viviendo, en la esperanza de un reencuentro. Descansa en paz Barbarita, pues mucha fue tu luz y tu fuerza, en tu fugaz paso por nuestra vida.

Invitamos a quienes la conocieron y a nuestros amigos/as a una misa que se efectuará en la Parroquia Inmaculada Concepción de Santa María, el día sábado 2 de febrero a las 19:30 horas.

Su familia.

**Bárbara Andrea Medina León (Q.E.P.D)**

14 Junio de 1976 - 3 de Febrero de 2009



Ejemplar microempresaria cosmética

# Ni cinco aneurismas cerebrales lograron doblegar sus ganas de vivir

**SANTA MARÍA.-** El lugar en el que se le detectó la existencia de cinco aneurismas cerebrales, de las cuales una sí llegó a romperse, enviándola al terrible mundo de la oscuridad de un peligroso estado de Coma, condición en la que estuvo por casi tres meses.



Marcela Quijanes, valiente emprendedora que superó lo imposible para triunfar en la vida.

**SALIENDO DE LAS SOMBRAS**

Luego de toda una titánica pelea cara a cara con la adversidad y nefastos pronósticos médicos, Marcela logró regresar a la vida consciente y emprender así una larga caminata hacia la autorrealización personal, que hoy tiene como su realidad. A 22 años de aquella tragedia, ella ahora es beneficiaria de fondo Indap Prodemu, mismo que le permitió presentar un proyecto artesanal para producir jabones, shampoo y cremas para el cuerpo y el cutis, esto luego de que ella y dos amigas más asistieran por tres años a los cursos necesarios.

“Yo no cuento con ninguna pensión del gobierno, lo que me gano en este Grupo Artesanal ‘Aldeanas de Orolonco’, de donde lanzamos hace poco tiempo la

pequeña fábrica cosmética Oropiel, en donde producimos pequeños jabones, cremas para la piel y productos generados del aloe, nosotras mismas cultivamos el aloe”, explicó a **Diario El Trabajo** la propia Marcela Ortiz.

Según lo comentado por esta valiente madre de dos hijos, ella gana poco con este proyecto, pero lo que logra vender es para sostener su plan de trabajo y aportar a su casa, pues es casada y ella siempre apoya a su marido.

**APOYO DE SUS AMIGAS**

“Regularmente algunas amigas venden nuestros productos en sus casas, otras lo hacen en centros de belleza fuera de San Felipe, todas le metemos mucho esfuerzo y sabemos que algún día tendremos una empresa media-



Marcela Ortiz y Daisy Muñoz, muestran a Diario El Trabajo su pequeño laboratorio artesanal.

na, que nos genere ganancias mayores”, agregó la pequeña empresaria.

En **Diario El Trabajo** felicitamos públicamente a estas tres mujeres, María Elena Leiva (ausente en la entrevista), Daisy y Marcela Quijanes, quienes siguen adelante, pese a las dificultades que a veces pueda presentar para alguna de ellas, el ser madre soltera, igualmente el ejemplo de Marcela nos motiva a seguir adelante en el diario vivir, superando las adversidades de la vida.

**Roberto González Short** [rgonzalez@eltrabajo.cl](mailto:rgonzalez@eltrabajo.cl)

También crían patos y gallinas

# Toda una familia unida en notable ejemplo de emprendimiento

**SANTA MARÍA.-** Aunque no siempre el dinero alcanza para salir adelante con los gastos de la familia; realidad que ocurre en la mayoría de los hogares del chileno promedio, una de estas familias hace lo que sea para que, entre todos,

peques y grandes, puedan salir adelante y no pasar penurias económicas.

Como muestra de este esfuerzo de trabajo e ingenio familiar, el caso de la señora **María Ortiz Ayala**, mujer de 59 años, que con uñas y dientes logra fabricar licores artesanales, jaleas y hasta cría patos y gallinas, todo para que en su casa nunca falte el bocado. **Diario El Trabajo** habló con esta vecina de Santa Filomena.

**- ¿Gana usted mucho dinero con los licores?**

- “No señor, es muy poco lo que se gana con esto de los licores artesanales, apenas lo-

gro recuperar la pequeña inversión, gano más en lo de los patos, porque si no me los compran, nos lo comemos en casa”.

**- ¿Y cómo le das vuelta al dinero?**

- “Estas botellitas de licor las vendo en 2.000 pesos y 3.000, en un mes puedo vender unas diez de ellas, así que imagínese todo el tiempo que mi familia y yo gastamos en procesar la fruta, aún así de vez en cuando se vende un poquito más, lo que nos ayuda es que el licor y las jaleas duran muchos meses en buen estado”.

**- ¿Sólo se dedica a los licores?**



La crianza de patos y pollos también de forma artesanal, le sirve a María Ortiz para mantenerse activa y saludable, así como también ganarse algún dinerito para su casa.

- “También soy agricultora, no tengo finca pero sembramos en terreno que nos prestan y detrás de nuestra casita, yo lo que pido a los dueños de hoteles y restaurantes, es que me permitan dar a conocer mi producto, tengo aquí mis botellitas, bien elaboradas, pero no logro despegar en esto de venderlas”.

**- ¿De qué sabores son los licores y jaleas?**

- “En licores, yo fabrico de menta, membrillo, níspero, Sherry dorado, granada, manzanillo, arándano, cacao, frutilla, ‘enguinado’ y apiao, en jaleas yo fabrico de pera, manzana con kiwi, zapallo, zana-horia-naranja y otros sabores más”.

Los interesados en conocer sus productos artesanales e in-

vitarla a participar en ferias de la región a la señora María Ortiz, pueden contactarla al fono: **887 90 344.**

**Roberto González Short** [rgonzalez@eltrabajo.cl](mailto:rgonzalez@eltrabajo.cl)



María Ortiz, fabrica jaleas y vinos artesanales en Santa Filomena.



Esta es la señora María y su familia, todos ellos preparan y venden estos productos artesanales para salir adelante y también guardar las tradiciones aprendidas de los abuelos.

**JUMBO SAN FELIPE**

**-viernes-**

**SOLO HOY 20% DCTO.**

**Café / Piscos**

LA CALIDAD NO CUESTA MAS

**JUMBO** cencosud

Te de más

Oferta válida solo para el día viernes 1 de febrero de 2013 en Jumbo San Felipe, ubicado en Av. Miraflores 2332, San Felipe.



# td trabajo deportivo

por Jorge Vega Oses

## El Uní llegará muy afinado a su debut en la Primera B

La mañana del miércoles pasado, Unión San Felipe puso término formal a la pretemporada, enfrentando en un duelo amistoso a San Antonio, equipo que el año pasado jugó en la Tercera División chilena.

En dicho pleito jugado en el valle de Aconcagua, la escuadra albirroja igualó con los porteños a un gol, con lo que el saldo en la se-

rie de ensayos fue favorable, ya que ganó 2 pleitos, empató 1 y cayó en otro. "Hasta aquí el plantel está cerrado, pero uno no se puede restar a la opción de alguna otra incorporación, en todo caso no es prioridad buscar otro elemento", dijo a este medio hace unos días atrás el técnico del Uní, Nelson Soto, que está tranquilo de cara al debut de la próxima semana

en la cuarta región ante Coquimbo Unido, cuadro que la noche del miércoles se "comió" una goleada en San Carlos de Apoquindo ante la Universidad Católica, que los superó por 7 goles 1. "Nos parece bien el fixture que nos tocó, sabemos que Coquimbo es un cuadro de calidad que siempre se prepara para ser campeón y subir a la Primera A, ellos son un equipo

grande de la categoría, por lo mismo al jugar de local tienen una exigencia diferente porque deben demostrar a su público que están para cosas importantes, entonces puede haber un nerviosismo y presión en sus jugadores, del cual nosotros podemos aprovechar, en todo caso nos da lo mismo a quien enfrentar en el debut", explicó Nelson Soto.



Prometedor fue el nivel que exhibió Unión San Felipe en la serie de partidos amistosos disputados durante la pretemporada.

## Programación de los torneos Afava y Amor a la Camiseta



Los torneos Cordillera y Selim Amar Pozo, comenzaron a disputarse el 20 de Enero pasado.

Este domingo en todo el valle de Aconcagua, se estará jugando la tercera fecha de la fase grupal de los torneos de verano Selim Amar Pozo y Cordillera, eventos que durante estos calurosos meses concitan la atención de los amantes del "Deporte Rey".

Afava:

Valencia - Unión Sargento Aldea; Estrella de Prat - Santa Rosa; Mario Inostroza - Victoria de Morande; Almendral Alto - Central; Francisco Díaz

Lara - Unión; San Carlos - Ulises Vera; Las Golondrinas - San Antonio; Unión Delicias - 28 de Marzo; Boca Juniors - Pocuro; Estrella de Chile - Santa Clara; Brille el Nombre - Unión Tormal; Independiente - El Roble; El Molino - San Esteban; El Sila - Santa Rosa; Arturo Prat - Comercio; San Fernando - Guindal.

Amor a la Camiseta:

Húsares - El Asiento; Miraflores Santa María - Miraflores Curimón; Penztke - El Cobre; Libertad -

Alianza Guzmanes; Lautaro Atlético - Torino; Juventud Unida - Estrella Roja; Alianza Curimón - Unión Panquehue; Alianza Católica - América; Independiente - San José; Juventud La Troya - Juventud Pobladores; La Higuera - Municipal Panquehue; Continental - Centro Chile; El Cóndor - Juventud Santa María; Estrella Central - Bellavista; Inducor - Santa Filomena; Deportivo Social - Alianza Patagual.

Ya es oficial

## Trasandino jugará en la Segunda División Profesional

La noche del jueves, la dirigencia de Trasandino recibió desde Quilín la confirmación que el club andino no tendrá problemas para formar parte de la Segunda División Profesional, cuyo torneo debería arrancar la última semana del mes que recién comienza.

La aceptación de Trasandino en la serie, se debió básicamente a las gestiones que hicieron ante la ANFP, el presidente del "Cóndor" Manuel Rivera y el histórico directivo Wenceslao Villarroel. "Es motivo de mucha satisfacción el saber que el equipo no tendrá problemas para jugar en la Segunda División Profesional, al mismo tiempo es gratificante ver que todo el trabajo desplegado durante las últimas semanas rindió frutos" dijo a El Trabajo Deportivo, Wenceslao



Tras una serie de gestiones que se prolongaron durante las últimas semanas la ANFP, confirmó que Trasandino, jugará este año en la Segunda División Profesional.

Villarroel, dirigente que recibió la información precisamente cuando retornaba desde la capital, tras sostener una reunión en la casa del fútbol chileno.

Al mismo tiempo Villarroel, señaló que gran parte del éxito de las gestiones se debieron a la intervención del empresario andino Cristian Vizcaya Jaramillo, quien facilitó una boleta de garantía que fue

presentada ante la ANFP. "La acción de Cristian, es digna de aplauso y por lo mismo es importante que la gente lo sepa, porque si no hubiera sido por él no estaríamos contando esta historia", indicó Wenceslao Villarroel, un dirigente que literalmente dejó los pies en la calle para que Trasandino pudiera cumplir ese esperado anhelo de jugar en el fútbol profesional.

## En la Parrasía se desafiaron los líderes

Duelo de punteros habrá mañana sábado en la cancha Parrasía, cuando en el marco del torneo para jugadores mayores de 55 años, se enfrenten los actuales líderes de la competencia, Mueblería Ferrada y Villa Los Álamos, en un duelo que permitirá ver el nivel de ambas escuadras, que en solo dos fechas de torneo pusieron sobre la mesa sus credenciales de candidatos al título.

Pero la atención no solo estará puesta en el pleito que sostendrán los punteros, ya que como es característico en la Liga Vecinal, también habrán otros cotejos atractivos, como el que sostendrá Hernán Pérez Quijénez, que tendrá una buena ocasión de sumar de a tres, cuando choque con Unión Esfuerzo, uno de los



Un pleito muy atractivo entre Mueblería Ferrada y Villa Los Álamos, del cual uno puede salir herido, contempla la tercera fecha del torneo que en la actualidad se está jugando en Parrasía

equipos que aun está al debe en el actual certamen.

Carlos Barrera, es otro que intentará seguir pisándole los talones a los líderes, para eso deberá vencer a Barcelona, oncenca que en el papel se ve abordable porque todavía no cosechan nada en el actual certamen.

La Fecha:

Sábado 2 de Febrero, cancha Parrasía desde las 17: 15 horas en adelante.

Unión Esfuerzo - Hernán Pérez Quijénez; Mueblería Ferrada - Villa Los Álamos;

Carlos Barrera - Barcelona; Unión Esperanza - Villa Argelia.

Tabla de posiciones Torneo mayores de 55 años Liga Vecinal

L	u	g	a	r
Ptos				
1.-Villa Los Álamos	6			
1.-Mueblería Ferrada	6			
2.-Hernán Pérez Q.	4			
3.-Carlos Barrera	4			
4.-Union Esperanza	3			
5.-Villa Argelia	0			
6.-Barcelona	0			
7.-Union Esfuerzo	0			



# Felipe Rodríguez: Técnico de la selección U 17: "Estos chicos tienen todas las condiciones para quedar en la historia del deporte de San Felipe"

Grandes expectativas hay en el básquetbol sanfelipeño, en torno a lo que pueda hacer en el Nacional de Antofagasta, la selección U 17 que parte esta tarde, ya que el combinado de la "Tres Veces Heroica Ciu-

**El quinteto representativo de San Felipe, hace su estreno en el Nacional, esta tarde a las 17: 00 horas.**

dad", está compuesto en su gran mayoría por jugadores que pese a sus cortas edades son muy experimentados,

además que estos muchachos ya saben de títulos, porque fueron campeones chilenos en la categoría Sub. 15.

El seleccionado de San Felipe ya se encuentra en Antofagasta, ciudad a la cual viajaron la noche del jueves vía aérea, algo que hay que destacar, porque la Asociación de Basquetbol local hizo un esfuerzo enorme para que el traslado a la capital de la segunda región se realizará en esas condiciones.

El Trabajo Deportivo ha seguido desde muy cerca la preparación de este grupo de jóvenes, que son guiados técnicamente por el profe-



La selección de básquetbol Sub. 17, se puso como objetivo campeón en el Nacional de Antofagasta, que comienza hoy.



Felipe Rodríguez, junto a Germán Leiva, dirigirá al seleccionado sub 17 de San Felipe en el Nacional de Antofagasta.

sor Felipe Rodríguez, estrategia que esta confiado en que sus dirigidos logren cumplir con las expectativas que hay sobre ellos.

¿Qué proyección tiene esta selección en el Nacional?

"Junto a Germán Leiva (el otro miembro del cuerpo técnico), esperamos repetir la experiencia pasada en Maullín, donde fueron campeones nacionales en los U 15, estos chicos tienen todas las condiciones para quedar en la historia del deporte de San Felipe, ahora hay que tener claro que ganar un Nacional es difícil, porque estarán las mejores selecciones del país, algunas de ellas con jugadores de gran nivel. Por ejemplo Antofagasta tiene un gran equipo, porque se han reforzado con jugadores como Carlos Lauer (el mejor ju-

gador del Sudamericano de Asunción), Barhan Amor y Jaramillo un poste de más de 2 metros. Por otro lado está Santiago, que siempre es una amenaza porque en la capital hay una competencia muy dura".

¿Estos muchachos tienen la fortaleza psicológica como para asumir que el objetivo es ser campeones y no ganar experiencia?

"De todas maneras, ellos tienen claro que son fuertes y que por lo mismo fueron campeones en la serie U 15, ahora tienen más madurez y experiencia por que varios de ellos han jugado torneos de categoría como la Libsur, Domani, Liga Movistar. Esta generación ha marcado un hito dentro de la ciudad y ese es el resultado de un trabajo a largo plazo que han encabezado distintos clubes como el José Agus-

tín Gómez, el Prat y Árabe, lo que ha llevado a que hoy tengamos una selección muy fuerte".

¿El proceso de preparación ha sido suficiente?

"Se ha hecho un trabajo muy intenso durante todo el proceso, a lo mejor el tiempo no fue el acorde, pero hemos intentado subsanar eso con dobles jornadas, esperamos que el resultado de toda esta labor se demuestre en el Nacional".

¿Le puede jugar en contra haber jugado unas eliminatorias tan cortas?

"Creo que no, porque este equipo tiene mucho trájín, todos son jugadores que durante el año jugaron muchos partidos, aparte que se conocen desde hace mucho tiempo, este equipo juega junto hace ya casi cinco años".

## Gabriel Soto anticipa

"San Felipe ahora tendrá mayor presencia y peso en la Federación de Básquetbol de Chile"

Cuando a mediados del año pasado, Gabriel Soto se hizo cargo de la Asociación de Básquetbol de San Felipe, la opinión unánime dentro de la familia del básquet sanfelipeño, fue que los cestos de locales habían ganado un gran directivo con mucha proyección y al ver como se han dado las cosas no se habían equivocado, ya que Soto formará parte de la Comisión de Ética, de la Federación de Básquetbol de Chile, cargo que le permitirá estar relacionado y metido en las altas esferas del baloncesto chileno.

Ahora le entregamos la primera parte de la extensa conversación que Gabriel Soto sostuvo con el redactor de El Trabajo Deportivo:

¿Llegar a la Federación en tan poco tiempo es algo notable?

"A mí me encanta esto y lo hago por iniciativa propia, la verdad yo no ando buscando cargos, pero lógico que es un halago y una gran responsabilidad estar en la Comisión de Ética de la Federación".

¿Ahora la Asociación, tendrá más llegada en la Federación?

"Durante el último tiempo una de las falencias que tenía la Federación, era que se había alejado de las aso-

ciaciones, algo que ahora cambiará y lógico habrá más contacto, porque desde mi cargo estaremos en contacto permanente con la Federación"

-Esa cercanía permitirá que San Felipe tenga más peso en la Federación, por ejemplo, ¿a la hora de solicitar la sede de un Nacional?

"De todas maneras, ahora San Felipe tendrá mayor presencia y peso en la federación. Nuestra ciudad tiene todas las condiciones para poder realizar este tipo de eventos. Hablo de manera muy seguida con el nuevo presidente y el resto de la Federación, eso nos ayudará a crecer y además para nadie es un misterio que queremos hacer un Nacional".

¿Se le abre el apetito de entrar en el futuro próximo a la mesa directiva de la Federación?

"No, la verdad es que estos meses han sido muy difíciles, porque el ser dirigente demanda mucho tiempo, y uno debe responder en su trabajo y en la familia, esto quita demasiado tiempo, por ejemplo, durante los últimos días hemos estado constantemente en reuniones con los entrenadores, colaboradores y apoderados para organizarnos bien y poder cumplir con nuestros objetivos, que hoy día son la participación de nuestras selecciones en los Nacionales. Uno deja los pies en la calle para conseguir recursos, por eso es muy pronto aventurar



El actual presidente de la Asociación de Basquetbol de San Felipe, en un corto tiempo adquirió peso a nivel nacional.

que en un tiempo más me postularé a algún cargo en la Federación. Mi objetivo ahora es que el básquetbol de San Felipe crezca".

NR: Por estos días la Asociación de Basquetbol de San Felipe, se encuentra trabajando en la recolección de fondos para solventar los costos que implicará la participación de 4 Selecciones de San Felipe, que participarán en los Nacionales Federados, por eso entregamos el número de cuenta de ahorro para los lectores que quieran colaborar con esta causa deportiva.

Cuenta número 22361757738, del Banco Estado, a nombre de la Unión Comunal Asociación de Basquetbol Alejandro Rivadeneira

## Rodrigo Marianjel, se hace cargo de la selección femenina U 17

Un movimiento en el banco técnico de la selección de básquetbol femenina de San Felipe Sub. 17, se produjo hace unos días atrás cuando el entrenador Vladimir Morales, por motivos de fuerza mayor, debió renunciar al cargo de estrategia del combinado de damas sanfelipeño.

Ante esa situación la Asociación de Basquetbol de San Felipe, optó por ofrecerle el cargo al adiestrador Rodrigo Marianjel, el que aceptó el desafío de comandar al quinteto, que la próxi-



El estratega tendrá a su cargo las selecciones U 15 y 17 que durante este mes jugarán los Nacionales Federados

ma semana hará su estreno en el Nacional Federado que se realizará en la ciudad de San Fernando.

Las alternativas que tenía el ente rector de los cestos locales para reemplazar a Morales, eran escasas, ya

que para dirigir un equipo U 17 los entrenadores deben ser de nivel 2 y esa categoría la tienen Felipe Rodríguez, Vladimir Morales y Rodrigo Marianjel, el que en la actualidad trabaja con los combinados femeninos sub 15 y 17.



# Bus con trabajadores de Enjoy colisiona con camión agrícola

Un saldo de cinco personas lesionadas de diversa consideración dejó la colisión entre un bus de la empresa Ahumada y un camión agrícola, accidente ocurrido esta madrugada en la Carretera General San Martín, en el sector de El Bolsón.

Los heridos corresponden a los conductores de los vehículos involucrados y tres de los pasajeros de la máquina de transportes.

Aproximadamente a las 00:40 horas el Bus Ahumada número 478, matrícula CY YS - 59, conducido por Luis Alberto Campos Segura (26), transitaba por la Carretera San Martín hacia el norte, en dirección a San Felipe realizando el servicio de traslado de trabajadores del Casino Enjoy, cuando al llegar al callejón Camilo Toro, desde un domicilio del costado poniente, salió el camión patente RC-67 31, cuyo conductor identificado como Manuel Alejandro Peña Carvajal (38), no cal-

culó debidamente la distancia con el bus que se aproximaba, avanzó por la calzada y obstaculizó la vía, estrellándose el bus contra la rampla.

“La máquina se trasladaba hacia la ciudad de San Felipe con diez trabajadores del Casino Enjoy, colisionando en este sector con un camión que venía saliendo desde un domicilio colindante a la ruta”, dio a conocer el capitán Felipe Maurera, oficial de ronda.

Hasta el lugar del accidente se trasladaron paramédicos y ambulancias del Samu, así también voluntarios de Rescate del Cuerpo de Bomberos de San Felipe, que asistieron a los accidentados.

Además de los conductores, resultaron lesionadas las pasajeras Nicole Espíno-la Godoy (22) y Rosa Contreras Díaz (26), ambas domiciliadas en la comuna de San Felipe.

Luego de ser estabilizados, los heridos fueron de-

rivados hasta el Servicio de Urgencia del Hospital San Camilo, donde se constató que los choferes presentaban policontusiones múltiples de carácter menos graves y las pasajeras lesiones leves.

También se hicieron presentes funcionarios de Carabineros de Curimón y San Felipe, quienes adoptaron el procedimiento policial respectivo.

Al lugar también acudió ambulancia y paramédicos de la ACHS que asistieron y trasladaron a otro trabajador que presentaba una lesión en una de sus piernas.

El tránsito por la carretera en el tramo entre Curimón y Los Villares se mantuvo interrumpido producto de la emergencia y hasta finalizados los peritajes que desarrollaron funcionarios de la Subcomisaría de Investigación de Accidente en el Tránsito (Siat) y Carreteras de Carabineros Aconcagua, que establecerán la causa basal del hecho.



Cuatro personas heridas de carácter leve y los vehículos con daños de consideración, fue el saldo del choque entre el camión y el bus en la carretera San Martín.



PAUTA PROGRAMÁTICA VTV2 Y CANAL 14 VTR / 67 LUXOR EN LLAY LLAY Y CATEMU

## VIERNES 01 Febrero 2013

11:00 Dibujos animados	21:00 Teletrece Cable
11:30 Hora Clínica	21:30 VTV Noticias Ed. Central
13:00 Al sur del Mundo	22:20 VTV Tiempo
14:00 VTV Noticias Ed. Mediodía	22:25 Película Española: La Nueva Cenicienta
14:40 Música en VTV	00:05 VTV Noticias Ed. Noche
15:00 Novasur	01:10 Teletrece Cable
17:00 Música en VTV2	01:40 Al sur del Mundo
18:30 VTV Noticias Ed. Tarde	02:50 Finalización de Transmisión para señal abierta
19:00 Música en VTV	
19:30 Noctámbulos	

# PROGELEC



## CAMIÓN GRÚA CAMA



**PARA TRANSPORTE DE VEHICULO CAMIÓN GRÚA - ARRIENDO MINI EXCAVADORA ANALIZADOR DE RED ARMÓNICOS, MEDICIÓN DE TIERRAS Y GEOLÉCTRICO Montaje e Instalación Eléctrica A.T.B.T., Bomba Superficie y Pozo Profundo**

- Postación
- Montaje Industrial
- 2-7 toneladas
- Traslado de maquinaria
- Trabajos en altura máxima 18 Mts.
- Letreros propaganda y otros
- Podas
- Contenedores

Certificado por



LLAMAR FONOS: 514471 - 512759

FREIRE 227 - SAN FELIPE





# PDI incautó 600 envoltorios de pasta base Corte revoca decisión de Juez de Garantía y ordena prisión preventiva a micro traficante

La Ilustrísima Corte de Apelaciones de Valparaíso revocó la decisión del Juez del Tribunal de Garantía, quien había declarado ilegal la detención de una mujer y su hijo, formalizados por micro tráfico de drogas y de esta forma no acceder al requerimiento de la Fiscalía de prisión preventiva para la imputada, cautelar que fue decretada finalmente por el Tribunal de Alzada el pasado miércoles 30.

Dentro de los próximos 90 días, el Ministerio Público investigará los hechos ocurridos el pasado 18 de enero del 2013,

cuando el personal de la Policía de Investigaciones de San Felipe mantenía antecedentes que una mujer conocida como 'La Nany', se dedicaba a la venta de drogas al interior de su domicilio ubicado en calle Justo Estay de la población El Esfuerzo de San Felipe. Debido a lo anterior los efectivos policiales concurren hasta la vivienda, entrevistándose con la imputada que se encontraba junto a su hijo, accediendo voluntariamente al registro del lugar, observándose en la cocina bajo un cilindro de gas licuado, una cartu-

chera contenedora con 600 envoltorios de pasta base de cocaína, equivalente a un peso bruto de 436 gramos de la sustancia.

Aquel día la mujer fue identificada como Viviana del Carmen Rebolledo Olivares, de 49 años de edad y su hijo Jonathan Francisco U.R. de 26 años, quienes fueron sometidos a control de detención, instancia en que el Tribunal decretó ilegal la detención de ambos a pesar de que la imputada mantiene antecedentes por el mismo delito, por ello la Fiscalía requirió la cautelar de prisión preventiva para

Viviana Rebolledo, rechazada por el Juez que además no decretó cautelares para su hijo concediéndoles la libertad.

Sin embargo el Ministerio Público apeló a la Corte, presentando un recurso de apelación que fue acogida, decretando la prisión preventiva para la imputada que fue detenida por la PDI con fecha 30 de enero del 2013 y remitida a Gendarmería, asimismo se decretan medidas cautelares de firma mensual para el hijo y la prohibición de salir del país.

**Pablo Salinas Saldías**  
psalinas@eltrabajo.cl



La Policía de Investigaciones de San Felipe incautó 600 envoltorios de pasta base de cocaína, desde el interior de la vivienda de la imputada quien deberá permanecer en prisión preventiva tras el recurso presentado por la Fiscalía ante la Corte de Apelaciones de Valparaíso.

# Reformalizan a adolescente que habría intentado abusar sexualmente de dos niñas

El Ministerio Público de San Felipe, reformalizó a un

adolescente acusado de abuso sexual en grado de tentado, en

contra de dos niñas que habrían sido objeto de tocaciones en sus piernas, donde el imputado además habría intentado fotografiarlas con su teléfono celular, cuando se encontraban durmiendo al interior de su vivienda ubicada en la comuna de Catemu.

Los hechos que investiga la Fiscalía, corresponden a una denuncia el 01 de enero del 2012, cuando el imputado identificado como C.A.P.F. de 17 años de edad, se encontraba al interior de una vivienda en el camino Troncal, sector el Arrayán de la comuna de Catemu,

como invitado a la celebración de año nuevo.

De acuerdo a los testimonios de las niñas, el imputado habría ingresado hasta uno de los dormitorios donde se encontraban las menores de 5 y 8 años de edad, las cuales se encontraban durmiendo, donde el adolescente habría intentado bajarle la ropa interior a las menores para realizarle tocaciones de carácter sexual en sus piernas y partes íntimas, además intentar sacarle fotos con su teléfono celular, como habrían señalado las menores, que advirtieron la situa-



El Fiscal Julio Palacios reformalizó al adolescente tras las dos acusaciones de abuso sexual, en grado de tentado en contra de dos niñas que se encontraban durmiendo en una vivienda de la comuna de Catemu.

ción para acusar al sujeto con sus padres.

Por ello el Ministerio Público reformalizó, el día de ayer jueves, al imputado por dos delitos de abuso sexual en grado de tentado, fijándose audiencia

para procedimiento abreviado el día 27 de marzo, para resolver el caso bajo la legislación de responsabilidad penal adolescente vigente en nuestro país.

**Pablo Salinas Saldías**  
psalinas@eltrabajo.cl

## Se necesita

**Cargo:** Asistente en empresa de transportes  
**Funciones:**  
**Deberá revisar y sistematizar información administrativa de la empresa**  
**Requisitos:**  
 - Licencia de vehículo tipo B  
 - Residencia del postulante: San Felipe o alrededores.  
 - Lugar de trabajo: San Felipe  
**Perfil:** Profesional o técnico con experiencia laboral previa afín, deseable en el rubro de transporte de carga por carretera.  
**Renta:** \$ 300.000.- Líquidos  
**Enviar currículum con expectativas de sueldo al mail:**  
**empleoentransportes@gmail.com**

**SIEMPRE JUNTOS**

**TU DESTINO,  
TU HYUNDAI**

**ACCENT**

1.4 GL AV

**\$6.740.000\***

PRECIO INCLUYE BONO DE **\$450.000\***

SOLO CON FINANCIAMIENTO AMICAR

**W-O**  
INMOVILIZADOR SEGURIDAD HYUNDAI

CHACABUCO 255, SAN FELIPE.  
TELEFONO: 511581 • FAX: 512647

\*El bono de \$250.000 en la versión ACCENT 1.4 GL AV se aplica sólo a venta con financiamiento intermediado por AMICAR, con un pie máximo de un 30% y 24 meses plazo (bajo el producto COMPRA MAESTRA). Para otro tipo de financiamiento el bono varía. Para compras sin financiamiento el bono será de \$100.000. Infórmese de los términos de financiamientos y bonos en los puntos de venta Hyundai. Financiamiento intermediado por Amicar en los términos y condiciones con ella contratados. Tasas vigentes en portal Amicar. Para información sobre financiamiento, tasas, cuotas CAE consulte en www.amicar.cl. Bono válido hasta el 31/01/2013 o hasta agotar stock de 100 unidades. Fotografía con opcionales. Precio no incluye flete a regiones. Esta promoción no es acumulable con otras promociones vigentes. Unidades con inmovilizador corresponden a las arribadas a Chile a contar del 1 de abril de 2012. Todos los modelos Hyundai vienen con dispositivo inmovilizador salvo vehículos comerciales y Porter. Algunas unidades arribadas al país con anterioridad podrían no contar con este dispositivo.



## Pequeños mineros fueron certificados como monitores en Seguridad Minera

Sesenta y tres personas, hombres y mujeres fueron capacitados en dos cursos de Monitor en Seguridad Minera, iniciativa que estuvo a cargo del centro de capacitación de Sernageomin y que se dictó durante los meses de octubre y diciembre del año pasado.

El curso estuvo orientado a conocer, diagnosticar y tratar factores de seguridad, tanto al interior de las faenas mineras, como con las personas que se desenvuelven en dicha actividad.

Los participantes tenían que ser mineros artesanales o pequeños mineros activos, tener experiencia directa y comprobada de a lo menos 3 años en faenas mineras y también pudieron participar personal de las FF.AA. y de Carabineros, Bomberos o personas vinculadas al sector salud.

«Lo importante es que pu-

dieron adquirir las herramientas para transformarse en verdaderos instructores y monitores en seguridad en sus respectivas faenas y a partir de ahora, ellos serán los encargados de poder transmitir estos conocimientos y experiencia, poder de alguna manera, que no solamente va en su propio beneficio directo, sino que de la gente que trabaja con ellos y en último término, también va en beneficio de las familias que están detrás», dijo el Subsecretario de Minería, Francisco Orrego.

Entre las materias en que pudieron capacitarse los participantes al curso, se encontraban operaciones mineras, administración de riesgo, legislación, higiene industrial, liderazgo y planes de emergencia en faenas mineras, entre otras.

La autoridad señaló ade-



Sesenta y tres personas fueron capacitadas en seguridad minera y este jueves recibieron sus diplomas.

más, que durante el año se continuarán realizando este tipo de cursos, que buscan capacitar una importante cantidad de monitores, de manera de aumentar las condiciones de seguridad, especialmente para quienes trabajan en el sector.

### MAYORES MEDIDAS DE SEGURIDAD

Claudia Gallardo fue una de las participantes de esta capacitación, y de acuerdo a su experiencia, estos nuevos conocimientos les permiten sumar mayores medidas de se-

guridad en las labores que realizan en el ámbito minero.

«Al hacer estos cursos uno se da cuenta de los riesgos y traspasa eso a los trabajadores, ellos entienden y asumen el rol de protección y va funcionando todo mejor», dijo Gallardo.

Aunque el cambio de actitud no es simple entre los trabajadores, ya que se les debe formar casi de cero, el sumar cada vez más este tipo de capacitaciones permite contar con mayor información y así que ellos mismos se protejan.

## Comienzan cortes de tránsito para trabajos finales de conexión de las nuevas redes de agua potable

**PUTAENDO.-** Con la finalidad de efectuar los trabajos de conexión de las nuevas redes de agua potable, que se unirán a las ya existentes, la empresa Monte Sur, a cargo de estos trabajos, realizará cortes de tránsito desde el 31 de enero hasta el próximo 07 de febrero.

Los trabajos contemplan el cierre de algunas calles, donde solo se dejará una vía habilitada entre las 08:30 y 19:00 horas y entre la misma hora y las 08:30 del día siguiente.

Las calles que serán intervenidas y sufrirán modificaciones serán Eduardo Weggener, Calle Vicuña,

Calle O'Higgins y Calle Aspeé, todas las esquinas de Calle Comercio, Calle Diego Portales, Calle Michimalongo, Avenida Alessandri y Calle José de San Martín.

### ANUNCIAN CORTE DE AGUA PARA EL CENTRO DE LA COMUNA

La misma empresa que

ejecutará las obras de conexión, adelantó que el próximo miércoles 06 de febrero, obligatoriamente se deberá realizar un corte del suministro de agua potable en el centro de la comuna para las conexiones finales, lo que será avisado oportunamente por parte de Esvál.



Putaendo: Los trabajos contemplan el cierre de algunas calles, donde solo se dejará una vía habilitada entre las 08:30 y 19:00 horas y entre la misma hora y las 08:30 del día siguiente



Centro Médico - Odontológico  
**SE-DENT**  
Servicio Especialidades Médicas y Dentales



**NEUROLOGIA INFANTIL**  
Dra. Pamela Bravo P.

U. de Chile  
(Post Grado)

- Cefaleas
- Migrañas
- Síndrome Déficit Atencional
- Hiperactividad
- Trastornos del Aprendizaje y/o Lenguaje
- Trastornos del Espectro Autista
- Retraso del desarrollo psicomotor
- Enfermedades Neuro Musculares
- Parálisis Cerebral

**¡Cuenta con Nosotros!**  
Implantes Dentales

Los Implantes de Titaneo son la mejor opción cuando se han perdido piezas dentales

**SAN FELIPE**

Prat 585

Fono: 535469 - 910900 - 506218

[www.sedent.cl](http://www.sedent.cl)

**LOS ANDES**












Esmeralda 246

Fono 294950



# Horóscopo

por Yolanda Sultana

<p><b>ARIES</b></p>  <p>(21 de Mar. al 20 de Abr.)</p>	<p>AMOR: Debe ponerse un poco más en el lugar de su pareja y analizar la situación por la que están pasando. SALUD: Aproveche sus horas de descanso para el relajamiento. No se agote. DINERO: Problemas de último momento en su trabajo, que serán superados. COLOR: Blanco. NÚMERO: 12.</p>
<p><b>TAURO</b></p>  <p>(21 de Ab. al 20 de May.)</p>	<p>AMOR: La desconfianza y el recelo son sentimientos negativos que dividen a los seres que se aman. No deje que su relación se deteriore. SALUD: Va a tener que seguir un tratamiento para ese problema que le afecta, pero no será para preocuparse. DINERO: Se concretan negocios. COLOR: Naranja. NÚMERO: 20.</p>
<p><b>GEMINIS</b></p>  <p>(21 de May. al 21 de Jun.)</p>	<p>AMOR: Va a tener poner bastante de su parte para superar el momento de tensión con su pareja. SALUD: Cuide su garganta y su sistema nervioso. Prefiera las cosas naturales. DINERO: Habrá buenos resultados económicos si acepta ese empleo. COLOR: Azul marino. NÚMERO: 24.</p>
<p><b>CANCER</b></p>  <p>(22 de Jun. al 22 de Jul.)</p>	<p>AMOR: Siga el camino que le muestra la intuición. Va a desarrollar todo su potencial, tanto de espíritu como de cuerpo. SALUD: Evite las comidas irritantes. Coma las verduras cocidas. DINERO: Intente aplicarse un poco más en el terreno laboral y tendrá recompensa. COLOR: Rosado. NÚMERO: 3.</p>
<p><b>LEO</b></p>  <p>(23 de Jul. al 22 de Ag.)</p>	<p>AMOR: A pesar de los problemas su actitud debe permanecer firme y con mucha confianza, ya verá como las cosas se solucionan. SALUD: La fuerza mental tiene que ver mucho con el bienestar de su cuerpo. DINERO: Tendrá una buena racha en sus negocios a pequeña escala. COLOR: Gris. NÚMERO: 1.</p>
<p><b>VIRGO</b></p>  <p>(23 de Ag. al 22 de Sept.)</p>	<p>AMOR: La gentileza, ternura y amabilidad, sin dejar de lado la coquetería, serán sus mejores armas de conquista. SALUD: Evite las bebidas con hielo. Prefiéralas a temperatura natural. DINERO: Exponga sus ideas, siempre que sean innovadoras. COLOR: Café. NÚMERO: 16.</p>
<p><b>LIBRA</b></p>  <p>(23 de Sept. al 22 de Oct.)</p>	<p>AMOR: No se preocupe si en este momento está solo/a. Los caminos de la felicidad se irán abriendo paulatinamente. SALUD: Si va a salir de viaje, tenga cuidado con los accidentes de auto. DINERO: Sus deudas van a disminuir. Eso también depende de usted. COLOR: Marengo. NÚMERO: 21.</p>
<p><b>ESCORPION</b></p>  <p>(23 de Oct. al 22 de Nov.)</p>	<p>AMOR: Aclare sus sentimientos, consúltele a su corazón, el tendrá la respuesta que tanto espera usted. SALUD: La música es una de las mejores terapias para mejorar su alterado sistema nervioso. DINERO: Tendrá una recompensa en su trabajo. COLOR: Granate. NÚMERO: 9.</p>
<p><b>SAGITARIO</b></p>  <p>(23 de Nov. al 20 de Dic.)</p>	<p>AMOR: Va a encontrar un mayor equilibrio entre lo que siente y lo que necesita. SALUD: No pase tantas horas frente al computador y al televisor. Use anteojos frente a la pantalla. DINERO: Se presenta un viaje fuera de la ciudad relacionado con su trabajo. COLOR: Fucsia. NÚMERO: 33.</p>
<p><b>CAPRICORNIO</b></p>  <p>(21 de Dic. al 20 de En.)</p>	<p>AMOR: Deje de lado todas esas formalidades que están entorpeciendo su relación, debe relajarse más. SALUD: Discipline su sistema digestivo, evite problemas a su estómago. DINERO: Evite la mala onda con sus compañeros de trabajo. Sea más sociable. COLOR: Rojo. NÚMERO: 7.</p>
<p><b>ACUARIO</b></p>  <p>(21 de En. al 19 de Feb.)</p>	<p>AMOR: Piense en positivo. La amargura no es buena consejera en las lides amorosas. SALUD: Está cada vez mejor. Atrás quedaron sus pesares y contratiempos en su organismo. DINERO: Por un mal entendido va a perder una pequeña cantidad. COLOR: Púrpura. NÚMERO: 5.</p>
<p><b>PISCIS</b></p>  <p>(20 de Feb. al 20 de Mar.)</p>	<p>AMOR: No deje escapar la oportunidad que se le presenta para formalizar una relación que va más allá que un pololeo. SALUD: Cuidado con los golpes en sus extremidades. DINERO: El dinero que invirtió le va a rendir frutos. Administre con prudencia sus ingresos. COLOR: Amarillo. NÚMERO: 13.</p>

Encontrará productos y servicios para mejorar su suerte en el amor, salud y trabajo. Cremas para los dolores y baños purificadores. Yolanda Sultana le ayudará en la unión de parejas y también contra el alcoholismo, la drogadicción, en las casas y negocios cargadas.

LLÁMELA AHORA TAMBIÉN AL 7788818 O ESCRÍBLE A CASILLA 1, CORREO 2, ESTACIÓN CENTRAL, SANTIAGO.

## FARMACIAS DE TURNO

**SAN FELIPE:**      **CRUZ VERDE**      Merced 176      Fono 514734  
Lunes a sábado 09:00 a 22:00 - Domingo: 09: a 14:00

# GUIA PROFESIONAL

**Dr. Mauricio Vera Recabarren**

**DERMATÓLOGO**

Centro Médico Bio Centro  
O'Higgins 510  
Los Andes

Fonos: 424330-408018

**ACUPUNTURA**

MEDICINA CHINA

**MARCELA BARIAS ANSALDO**

Mejora el ánimo - Baja de peso - Alivia dolores - Adicciones - Problemas de piel - Estomacales - Baja ansiedad - Cefaleas - Insomnio entre otras  
Portus 111 - 5° piso - Fono 519338  
**Celular 66282913**  
mbarias2006@hotmail.com

**Beatriz Rojas Rodríguez**

**Psicóloga**

NIÑOS ADOLESCENTES ADULTOS Y TERAPIA DE PAREJA

Portus 111 Of. - 405  
**034-513239**

**ABOGADO CLAUDIO GOMEZ CASTRO**

Asesoría legal en materia Civil, Familia, Comercial, Laboral, Minero, Aguas y Policía Local. Escrituras, Compraventas, Sociedades.

Merced 701 C, esquina Traslaviña, San Felipe.  
Fono 034-515537  
abogados@live.cl

Consulta Profesional sin costo

**Odontología Santa Teresa**

**Dra. Kathleen Scott**  
Odontología Integral  
**Dra. Danica Mandakovic**  
Ortodoncia  
**Dr. Patricio Neira**  
Periodoncia e Implantología

Edif. Médico Centro  
Portus 111 of 406, San Felipe  
**034-513239**

**ABOGADA MARCIA DIAZ CARRASCO**

Asesoría Legal en Materia:

- Civil
- Comercial
- Familia
- Laboral
- Policía Local
- Minería
- Aguas
- Sociedades
- Compra Venta

Salinas 348 - Of. 13 / 2° piso  
San Felipe  
Fono: 034 - 505015  
Consulte sin costo

**Dr. SERGIO ABUAUAD ABO-MOHOR**

**OFTALMOLOGIA Y CIRUGIA OCULAR**

Lunes, Martes, Jueves y Viernes de 9:00 a 11:30 y de 15:00 a 19:00

Salinas 1373, 2° Piso Of. 203  
Ed. El Comendador  
Fono 512343 912543 - San Felipe

**MIERCOLES (09:30 a 18:30) Y SABADO (09:00 A 12:30)**

Edificio Las Rosas - O'Higgins 640  
Fono 421902 - Los Andes

**ELECTROENCEFALOGRAMAS ENFERMEDADES DEL SISTEMA NERVIOSO**

**Dr. MARIO IGLESIAS N. Neurólogo**

**Edificio I.S.T. - Merced 565 - Of. 301 - F.: 515625**  
San Felipe  
**Centro Médico Bio Centro**  
O'Higgins 510 - Los Andes  
Fonos 424330 \* 408018

**TECNOLOGO MEDICO OFTALMOLOGIA**

**ZAHIRA TAPIA ESPINOZA**  
TECNOLOGO

Exámenes de campos visuales computarizado y curva de tensión  
Estudios Estrabismo  
Lunes y Martes de 8:30 a 17:00 horas  
**FONASA - ISAPRES PARTICULAR**  
Salinas 1373, 2° Piso, Of. 203  
Edificio El Comendador  
Fonos 912543 - 512343  
San Felipe



especialistas en prevención

Laboratorio Clínico - Densitometría Ósea - Rayos x - Mammografía - Kinesiterapia - Farmacia - Electrocardiogramas - Scanner

Fonos: 511 457 - 511 457

Prestigio, Experiencia y Tecnología a su Servicio

Merced 565, San Felipe - Edificio IST  
**(34) 511 457**  
www.ist.cl

**Dr. RODOLFO MANRÍQUEZ**

**OFTALMÓLOGO**  
Sociedad Regional de Oftalmología

Consulta Oftalmológica  
Cirugía Catarata - Párpados y Conjuntiva  
Vía Lagrimal - Glaucoma

**Fonasa - Isapres - Particulares**

Alta tecnología para examen y diagnóstico

**CONSULTAS**  
Lunes a Viernes de 10:30 a 19:30  
Merced N° 565 Oficina 406 San Felipe  
**Fonos: (034)519481 - 64859327**  
consulta.drmanriquez@gmail.com

**SOCIDENT CLINICA DENTAL**

Adultos - Niños  
Odontología General  
Endodoncia  
Ortodoncia  
Prótesis - Urgencias

Particulares - convenio empresas

Caja 18 Sep. - DAEMS  
Fonos: 343441 - 343440  
Merced 242 - San Felipe

**MEDICA VISION**

**EXAMEN DE OCT TOMOGRAFIA DE COHERENCIA OPTICA**

- OCT RETINA  
- OCT GLAUCOMA  
- OCT POLO ANTERIOR

Salinas 1373, Of. 203 - Edificio El Comendador - Fono 512343 - 912543 - San Felipe

**CLINICA DENTAL PORTUS**

**ODONTOLOGIA INTEGRAL Y ESPECIALIDADES**

**Dra. Carolina Dodds F.**  
Periodoncista  
**Dr. Luis Salas D.**  
Endodoncista

Portus 128 A - San Felipe  
Fono: 515166

ARRIENDO DE OFICINAS

**CLAUDIA MUÑOZ S. PODOLOGA**

\* ATENCION INTEGRAL DEL PIE

\* REFLEXOLOGIA  
\* Adultos - niños  
\* Tratamiento del pie diabético  
VISITAS DOMICILIARIAS

Consultas fonos  
**291330**  
**08/2049736**  
San Felipe



# Con Clínica de tenis Rotary Club Putaendo inició actividades 2013

**PUTAENDO\_** Rotary Club de Putaendo con el apoyo de la Municipalidad, realizó su primera actividad 2013, el sábado pasado en la Plaza de Armas, se instaló una red de tenis para efectuar una Clínica de Te-

nis a cargo de los instructores Mario Polanco, Wilson Castro y Juan Sandoval, para que niños, jóvenes y adultos conocieran las nociones básicas de este deporte, que no se practica en la comuna y se quiere, a par-

tir de marzo, dar esta posibilidad a los habitantes de la comuna, en alianza estratégica entre Rotary – Municipio – Club de Tenis San Felipe, dicha idea nace luego de la participación del joven Paul Matías Sandoval, en el Campeonato de Tenis organizado por Rotary en La Liga, en representación de Putaendo, obteniendo el tercer lugar.

En dicha actividad participaron niños, jóvenes y adultos que se atrevieron a tomar una raqueta y pelotear, bajo la asistencia de los instructores, que contó con la participación de la primera autoridad comunal, Alcalde Guillermo Reyes C., los Concejales Carlos Gallardo y Luis Sandoval, quienes departieron con los Rotarios y vecinos de la comuna.

Luego de terminada la clínica, se entregaron obsequios al joven Matías, de parte de Rotary y del Municipio, aprovechando la ocasión para realizar el sorteo de una adhesión voluntaria,



Los rotarios junto al Alcalde Guillermo Reyes y el Concejal Luis Sandoval, en la Clínica de Tenis en la Plaza de Putaendo.

que efectuó Rotary para fondos de sus actividades solidarias.

### Resultados adhesión voluntaria:

1° premio: Estadía dos personas fin de semana en Olmue, para Javier Rojas, de Putaendo.

2° premio: Cena dos personas Restaurant Liliannet, para Blanca Cruz, de Las Coimas.

3° premio: Un cabrito, para Julia Verdejo, de San Felipe

Emelina Domínguez expresó su agradecimiento

por el apoyo que entrega el municipio, en la persona del Alcalde Guillermo Reyes y a través de él a sus funcionarios municipales que colaboraron en toda la logística para el resultado de este evento, como también a Carabineros de Chile y el Club de Tenis de San Felipe.



El joven Matías Sandoval recibe la distinción entregada por el Municipio de Putaendo, junto al Concejal Carlos Gallardo y la Presidente de Rotary Putaendo Emelina Domínguez.

## CHEVROLET KOVACS TE LLEVA DONDE QUIERES IR. CRÉELO.



DESCUBRE EL CHEVROLET QUE TENEMOS PARA TI



**SPARK**  
PRECIO LISTA DESDE:  
**\$3.740.000**  
INCLUYE BONO DE: \$250.000

CUOTA DESDE: **\$79.040** (1) | CAE: **36,60%**  
COSTO TOTAL DEL CREDITO: **\$3.793.920**



HAZ LA MANTENCIÓN DE TU CHEVROLET Y PARTICIPA EN EL SORTEO DE UNO DE LOS



(2)

**SAN FELIPE / AVENIDA BERNARDO O´HIGGINS 62** 513220  
Abierto Lunes a Sábado.

**LOS ANDES / Avenida Santa Teresa N° 638 local 126 y 128 Espacio Urbano Los Andes** 406628 - 460970  
Abierto Lunes a Domingo.

HELDX GMAC www.chevrolet.cl

SIGUENOS EN:  
f t Chevrolet KOVACS  
www.kovacs.cl



Fotografías referenciales. Precios y promociones válidos desde el 02/02/13 hasta 28/02/13. (1) Valor cuota publicado es meramente referencial, solo incluye seguro de desgravamen triple protección, impuesto al pagaré, gestión de prenda y garantía, gastos administrativos GMAC, inscripción RNVM y costo de efectuar los trámites anteriores del concesionario. Condiciones plan GMAC: financiamiento considera pie de 50 % a 48 meses para modelos: Sail y Aveo. Variación en valor UF, variación en plan de tasas así como otros gastos pueden aplicar, lo que podría modificar valor cuota publicado. Condiciones del crédito son de exclusiva responsabilidad de GMAC (acorde con políticas crediticias vigentes). (2) Promoción válida desde el 10/01/2013 hasta 15/02/13. Válido por la realización de mantenencias en Chevrolet, mantenencias deben ser igual o superior a 10.000 kms. Bases concurso en www.chevrolet.cl